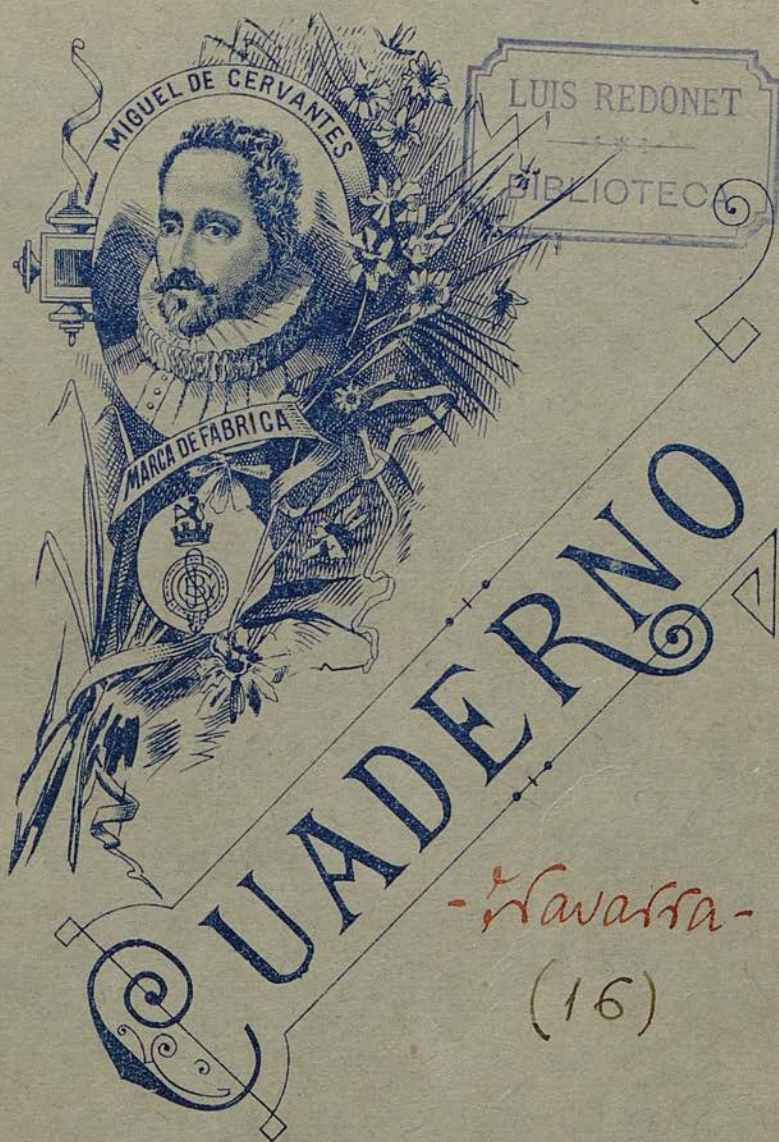


(16)



-Navarra-

(16)



lin  
m

abo  
an

fo  
at



Aranguren - 1908.

- Policía rural -

hijos,  
may's

LUIS REDONET

60 - Los que destruyeren, alteren o rasguen los hitos, mojones o cualquiera otra señal de los lindes generales del término de este valle, serán castigados a los jribuales ordinarios para que se les aplique las penas correspondientes.

aband  
anim's

61 - Elroh. dekir etabolevando las caballerías, animales domésticos o esq. en campo o fincas; aun cuando fueren de los mismos dueños, cuando puedan pasarse fácilmente a las de otros y causar en este perjuicio, se acuerda que las dichas fincas estén cercadas o los animales atados con la debida seguridad o controlados por sus dueños o personas a su servicio.

fand  
aband

62 - Las caballerías, animales o ganados que se hallasen etabolevados o en propiedad ajena, serán detenidos por los guardas o dependientes del Alcade y puestos a sus ordenes denunciándose a sus dueños para los efectos oportunos y para el castigo que proceda segun las ordenanzas.



- Aranguen -

*maltr.* 63- *Orde.* Multar a los bestias o  
*anim<sup>s</sup>* animales de cualquier clase en los ca-  
minos públicos, así como el ganado.  
cerdos de manera que puedan hacer  
daño a las personas o a las cosas.

*id. perros* 64- *Orde.* Multar o multar a los  
perros de las animales que hubiere en  
las propiedades particulares por la  
guarda de estas animales no saliendo de  
ellas para acometer a las personas.

*derrotas* 65- *Orde.* que los pastores introduzcan  
los gaudos en los campos segados o  
depués cosechados hubieren sido recogidos  
hasta lo que después de haber levantado  
de las mieses o la cosecha y premio por  
trato de los dueños de las tierras.

*anim<sup>s</sup>* 66- Los animales muertos serán enterrados  
*muertos* en fosos que tengan por lo menos 1'50 metros  
de profundidad y a los cuando menos de  
distancia del caso de la población y caminos  
o puntos habitados.

*arboles* 67- *Orde.* tirar piedras o cualquier otro ob.  
*(piedras...)* feto a los árboles ya sean de particulares ya  
se hallen en los caminos o terrenos comun-  
les o sobre a ellos para cortar ramos o



Canones de Dios en cualquier forma.

*aprov.* 68- Los pronchamientos Canones se regirán  
*coms* por las reglas establecidas en acuerdos del Repu.  
*(reglas)* Mimiento aprobados por la Dn. Deputación.  
 Todo el que lo tuviere en distinta forma  
 será castigado con las multas que dentro  
 de las leyes procedan ocupando lo pron-  
 chado y pagando el importe del daño, o  
 entregando el autor al juzgado si así pro-  
 cede según los casos.

*coms* 69- No se permitirá situar depósitos de  
*(obstáculos)* materiales, estercos, linderos etc. en los ca-  
 minos y demás vías públicas en forma que  
 intercepten el libre tránsito.

*estercos* 70- Los estercos solo se podrán tener  
 dentro de las fincas de sus dueños.

*fuegos* 71- Proh. hacer fuego en el campo y  
*en el campo* monte, sin necesidad.

*puernas* 72- El que tuviere necesidad de quemar  
 hornos, solamente podrá hacerlo a una  
 distancia de sus montes y linderos de otras  
 herencias de pronchamientos comun o  
 vías públicas.

*espigues* 73- Para cortar e espigar en los campos  
*(coms)* antes de que los cordes hayan sido extraídos



dag, se habrá de obtener permiso del dueño de la finca, y aun se obtendrá podrá verificarlo, desde un mes después de salir el sol hasta un mes antes de ponerse.

*Daños en gral* 74- Es de orden que los daños y por donde haya en las propiedades, entre los setos o vallados que las circundan, hacer leña en otros sitios que los de común aprovechamiento con sujeción a las reglas establecidas o que se establezcan, y por último, causar daños de cualquier género que sea y sea cualquiera el medio empleado, en la propiedad rural, caminos, curso de las aguas y demás cosas u objetos que se relacionen con la propiedad agrícola o forestal.

*faltas* 75- Las demás faltas gubernativas no previstas en los artículos anteriores, que por su naturaleza corresponden al orden administrativo, serán castigadas con sujeción a las disposiciones de estos reglamentos.



Baile - 1894.

Abrevaderos.

*lavar* -63- En tiempo de verano y siempre que la escasez de agua lo requiera no se consentirá lavar conea alguna en los pozos o balsas y acequias que se destinen para el consumo público y abrevaderos de caballerías.

*aguas* -64- Queda terminantemente prohibido distraer o desviar aguas de dichas balsas o abrevaderos.

*baño  
cerdos* -65- De igual modo se prohíbe el que los cerdos, patos o cualquiera otra clase de aves se lleven al río o acequia molinar a tomar baños porque al revolcarse enturbian las aguas de forma que ni puede emplearse para el consumo público ni pueden beber las caballerías.

-Policia rural.-

*litos* -75- Los que destruyeren o alterasen los hitos o mojones o cualquiera otras señales de los linderos generales del término serán castigados por la Alcaldia con la pena correspondiente.

*guardas* -76- La custodia de los campos sembrados, plantados, arbolados y demás, estará a cargo de dos o tres guardas juramentados que se hallen establecidos o que se establezcan al efecto.



6 - Beise -

*colmenas* -78- Se prohíbe acercarse a las colmenas o abejas para escotar o dispersar las abejas.

*abando anim!* -79- Proh. dejar abandonadas las caballerías, animales domésticos, gallinas y demás, en campos o fincas, aun cuando fueren de los mismos dueños, si pueden pasarse fácilmente a las de otros propietarios y causar en estos perjuicios a no ser que los dueños de los animales les tengan atados con seguridad o haya personas encargadas de su custodia.

*gand abando* -80- Las caballerías, animales o ganados de cualquier clase que se hallaren abandonados o en propiedad ajena, serán detenidos por los guardas de campo, denunciándose a sus dueños quienes serán castigados por la Alcaldía al menos que los daños que hubieren causado no excedan de 5 pesetas o se tenga noticia cierta de que se ha hecho intencionadamente o medie alguna circunstancia agravante a juicio de la Alcaldía, en cuyo caso las denuncias pasarán al Tribunal ordinario a los efectos que procedan.

*daño por menores de 14 años* -81- Las personas menores de 14 años que se denuncian por los guardas de campo en propiedad particular, serán castigadas por la Alcaldía si el importe de los daños causados no excede de 2 pesetas cincuenta cénti-



mos; pero excediendo de esa suma si mediase alguna otra circunstancia grave las denuncias pasaran al Tribunal ordinario.

*canteras* -82-Proh. extraer piedras de las canteras de esta jurisdicción, sin que se satisfaga su valor según tarifa aprobada por la Diputación.

*maltrato  
anim.* -83-Proh. maltratar a las bestias o animales de cualquier clase, en los caminos y calles, así como el conducirlos de manera que puedan causar daño en las personas o cosas.

*desrotas* -84-Proh. que los pastores introduzcan los ganados en los campos segados como tampoco se consiente el espiigar sin que se haya levantado la cosecha, a no ser que obtengan permiso del dueño para su introducción que deberá ser por escrito.

*cerdos  
aband.* -85-Proh. dejar los cerdos abandonados por los caminos calles, plazas.

*arrancar para  
abono  
hered  
an. tierras* -86-Proh. arrancar tierra y recoger barro para abonar las herédades.

-Arbolado.-

*piedras,  
etc.* -87-Proh. tirar piedras, cortar ramas o cualquiera otra cosa que pueda perjudicar a los árboles, tanto en los caminos del común como de particulares.



Vías públicas.

*obstru.* -88- Proh. situar depósitos de materiales, estiércoles, maderas, &, en los caminos y vías públicas de forma que interrumpen el libre tránsito

*daño* -89- Proh. causar daño en los caminos, sendas o veredas o apropiarse parte alguna de sus terrenos.

*aguas de los cam.* -90- Todos los propietarios estarán obligados a recibir en sus heredades las aguas que se dirijan de los caminos con el objeto de que la mucha afluencia de estas, no los interrumpen y deterioren.

*estercoleros* -91- Proh. colocar los estercoleros dentro de la población, ni en los alrededores de ésta, ni a menor distancia de 100 metros, debiéndolos colocar siempre que fuere posible dentro de sus propiedades.

-De los fuegos en el campo.-

*prohib.* -92- Proh. quemar rastrojos hasta tanto que las mieses estén todas levantadas del campo y trilladas, y siempre si cerca de dichos rastrojos hubiere viñas, olivares o cualquiera otra cosa que corra peligro.

-Espigueo y racimeo.-

*conv?* -93- Proh. entrar a racimar o espigar en los campos o viñas, antes de que las cosechas hayan sido extraídas debiendo para entrar obtener permiso por escrito de



Los dueños.

-Disposiciones generales.-

*daño  
en gral*

-94- Proh. cegar las zanjas, acequias y fosos que haya en las propiedades, cortar los setos o vallados que las rodeen o circulen, causar daños de cualquier género, y sea cual fuere el medio empleado en la propiedad rural, caminos, curso de las aguas, y demás cosas u objetos que se relacionen con la propiedad agrícola o forestal.

*castigo*

-95- Los contraventores a las precedentes disposiciones serán castigados por la Alcaldía gubernativamente con las penas correspondientes, atendida siempre la gravedad y circunstancias que concurran, no excediendo el castigo de 15 pesetas, de conformidad a lo dispuesto en el artículo 77 de la Ley municipal.



Fitero-1894.

Sección 5ª.

Abrevaderos.*pitio*

-192- Los abrevaderos de la población quedan establecidos según costumbre en el río Molinar y fuente denominada del Obispo.

*fam  
a ellos*

-193- El que conduzca a ellos a los animales, deberá tener por lo menos quince años.

No podrán llevarse a la vez más de 3 caballerías del tronzal reatadas, ni sacarlas del camino ni de su paso ordinario.

Policia ruralCapitulo Iº.Sección Iª.Término jurisdiccional.*determin.  
de máes*

-218- El término municipal y jurisdiccional de este Ayuntamiento es el comprendido en el apeamiento denominado Feloaga, hecho en 1.655, cuyas confinaciones son, por el N. al término llano de Cintruinigo y montes de Cierzo; por el N. al término municipal y jurisdiccional de la ciudad de Alfaro provincia de Logroño; por el O. al mismo que se acaba de expresar y al de la Villa de Cervera del río Alhama de la misma provincia; y al



se delimita S., término jurisdiccional y municipal de la ciudad de Tarazona y monte de Cierzo.

*hitos  
mojones.*

-219- Los que destruyesen, alterasen o variasen, los hitos, mojones o cualquiera otra señal de los linderos generales del término, serán entregados a los T. ordinarios para que se les aplique la pena correspondiente.

*guardería  
según la  
ley de Cortes  
y Regl.*

2ª Administración / gobierno de los campos.

-220- Con arreglo a la ley 110 de las Cortes de Navarra de los años 1817 y 18, E.O. y Reglamento de 8 de noviembre de 1849; y párrafo 9 del del 1º y 2º del artículo 72 de la ley de Ayuntamientos, nombre 6 guardas jurados para la custodia de todo el término municipal y jurisdiccional con responsabilidad de daños.

*anuncio  
o subasta*

-221- Queda a elección del Ayuntamiento el hacerlo por medio de anuncio o subasta, según las épocas o circunstancias.

*custodia  
de campos  
sin respon-  
sabilidad*

-222- Si la práctica aconsejase, por haberse ensayado alguna vez, el que la custodia de los campos se hiciera sin responsabilidad de daños, se asociará el Ayuntamiento a un nº de mayores, medios y menores contribuyentes, sacados de los diferentes grupos o calles de población y estando conformes la mayoría absoluta de los citados podrá hacerse en aquel año.



*años de  
guardería*

-223- Los años de guardería se cuentan y entienden de Virgen a Virgen de Marzo.

*guardas  
partic'*

-224- Hay guardas particulares jurados para posesiones de alguna entidad.

*pago de  
los daños*

-225- Los daños se pagarán por meses previo anuncio al público por medio de bando.

*peritos*

-226- El Ayuntamiento nombre dos peritos de campo para hacer los aprecio y justiprecios de daños e informarán al mismo sobre policía rural, los cu les recibirán por cada aprecio una peseta.

### 3ª De las Juntas de los términos

y sus atribuciones.

*términ' y  
campos  
regables*

-227- Los términos o campos regables son Vega, hortales, Solosoto, Combrero y Noya del puente, Escas, Agredas, Cascarrales, Naya, Horniñin, Cascajos, Abatores y Huerta.

*Juntas*

-228- Estos términos tienen cada uno su Junta administrativa, compuesta de dos individuos, excepto Cascajos y Abatores que tienen tres cada uno, nombrados por los veinte mayores contribuyentes de cada término o por todos citados antedia por medio de bando.

*renovacion  
de ellas*

-229- Las Juntas se renovarán cada dos años por mitad, excepto las que se componen de número impar, que el primer año saldrán por suerte las dos terceras partes y la



siguiente elección, el tercero, de manera que todo individuo nombrado sirva cuatro años.

*modo  
de hacerse*

-230- Del 15 al 30 de abril, cada dos años se hará la renovación, citándose por medio de papeleta expresiva recogiendo la firma de los expresados veinte mayores propietarios del campo o término objeto de la citación, o citados ante día todos por medio de bando.

*vocales*

-231- El cargo de vocal de Junta de un término es incompatible con el de otro.

*libro de  
admon*

-232- Cada Junta tendrá un libro de administración en el que se registrarán por estadística el número de roturas, plantas y propietarios de ellas: los acuerdos que se tomen y las cuentas anuales con su aprobación o lo que resulte de su revisión.

*Presidente*

-233- Las Juntas las preside el Alcalde o Teniente delegado.

*rendición  
de cuentas*

-234- Anualmente se dará cuenta a los interesados señalados en los artículos 228 y 230, las cuales después de su lectura estarán de manifiesto en la Secretaría o Depositaria del término, para que puedan ser examinadas por el interesado que guste, pasado el cual se volverá a reunir y a proceder a su examen, discusión y aprobación.

*misión de las  
Juntas*

-235- Las Juntas tienen a su cargo la buena administra-



ción del agua, las limpiezas de los caños, los reparos y composiciones que en los mismos y presas ocurran en concepto de ordinarias; el nombramiento de dependientes y regadores y todo aquello que tenga relación con la buena administración, consultando en graves casos con los veinte mayores contribuyentes, siendo ejecutivo al acuerdo de la mayoría.

*cargos honoríficos y oblig*

-236-Los cargos de vocal de las Juntas son honoríficos y obligatorios a excepción de cuando fueren reelegidos que podrán renunciar en el siguiente bienio.

*arrendar de yerbas*

-237-Para atender a los gastos de los campos y hacer mas llevadera la situación de los propietarios, podrán las Juntas de acuerdo con la asamblea de mayores contribuyentes, arrendar la yerbas de aquellos que puedan disponer, a condición expresa de dejar en libertad al propietario de acotar la heredad que quiera, para lo cual le bastará poner cuatro hitos en los cuatro puntos cardinales, a fin de que los ganados sepan está acotada y no puedan entrar al goce de yerbas.

No obstante la cantidad que produzca el remate podrán imponer por robada la cantidad que se necesite para cubrir los gastos ordinarios.

*diferencias entre partes*

-238-Las diferencias particulares que ocurran entre los



interesados en dichos campos sobre preferencia de riegos / limpias de rios o acequias, se resolverán por el Ayuntamiento en la misma forma que expresa el artículo 297.

Sección 2ª.

Forma de regar.

1º. En la Vega.

*Término de la Vega  
(con qué agua)*

-239- El término de la Vega situado a la derecha del río Alhama, se riega con el agua que desciende del río Añamaza Jurisdicción de Cervera del río Alhama procedente de la laguna de Añavieja.

*variación de lados.*

-240- El riego de este término se hará según costumbre de variación de lados por regador nombrado por la Junta.

*aguas sobrantes*

-241- Las aguas sobrantes cuando las haya, descienden al río Alhama.

2º. Hortales.

*término de los hortales  
(con qué agua)*

-242- El término de los hortales se halla situado en el mismo lado que el anterior, debajo de él, y se riega con las aguas sobrantes del río Vega y fuentes.

La Salmuera, se riega con las aguas sobrantes de Hortales.

*turno riguroso*

-243- El riego de hortales se hace por turno riguroso



principiando por el predio superior al inferior por  
regador nombrado por la Junta.

*aguas  
sobrantes* -244- Las aguas sobrantes de la Salmuera cuando las  
han descienden al río Alhama.

3º-Solosoto, Combrero y Nova del puente.

*con que  
aguas* -245- Los términos de Solosoto, Combrero y Nova del puen-  
te, situados a la derecha del río Alhama al saliente de  
los anteriores, se riegan con agua de Alhama y sobrante  
de la Vega aprovechándose la sobrante por la fábrica  
de aceites de D. Manuel M<sup>a</sup> Alfaro al salir de los tér-  
minos y descender al río Alhama con sujeción al expe-  
diente que obra en el archivo municipal y Secretaría  
del término, de 9 de mayo de 1879.

*distribución por  
un regador.* -246- Estos términos tienen de inmemorial un regador es-  
pecial nombrado por la Junta que por dos almutes de  
trigo anuales por robada está encargado de dar los rie-  
gos distribuyendo a cada uno el agua que en los días  
de cada semana le corresponde.

Indudablemente es el regador y regadio más económico  
que se conoce.

4º Fuentes de Ospinete, Roscas

Agreda y Cascarrales.

*con que  
agua* -247- Estos tres términos de Roscas, Agredas y Cascarra-



les se riegan con el agua de la expresada fuente de

Ospinete en la siguiente forma

*pilón de  
depositario  
Boscas* -248- El de Boscas tiene su pilón para depositarla de  
noche y tiene derecho al riego desde el día 5 de cada  
mes hasta el 19 de los meses de los días pares, en  
los impares desde el día 4, o sea uno más.

*pilón de  
Agreda* -249- Los restantes días del mes son pertenecientes al  
pilón de Agreda.

*pref. de  
Carrascales* -250- El término de Carrascales cuya plantación olivar  
data de mediados del siglo XVI, tiene preferencia en el  
riego a los términos anteriores a Boscas y Agreda, cuya  
plantación es de el presente siglo, y no solo tiene  
preferencia, sino es que esos términos le pagan el re-  
gador para que rieguen a los propietarios cuando le  
avisen y cuando menos un riego por mes.

Cuando el agua de su pilón no es bastante para dar el  
riego por mes tienen que darle la suficiente los térmi-  
nos expresados, es decir, que si necesita dos días, todo  
el agua, un día cada uno.

*Juntas  
Respectivas* -251- Los tres términos tienen sus respectivas Juntas  
y depositarios, ocurriendo con el tercero que en gene-  
ral se distribuyen anualmente a los propietarios el pro-  
ducto de sus verbas.



en el término de 5° Nava.

con qué  
agua

-252-El término de la Nava alta se riega con el agua que temporalmente suele bajar procedente de la acequia de San Salvador, pasando por jurisdicción de Cervera y entrando por los tres mojones y con las fuentes de dicho término.

cinco  
riegos anuales

-254-El término de la Nava baja o sea el que está debajo del muro de contención de la balsa o laguna construida por Cintruénigo, tiene derecho según convenio por haberse permitido cerrar el agujero del cauce a cinco riegos anuales que son: 1° en Enero; 2° en Marzo; 3° en Mayo; 4° en junio y 5° en Julio.

días...  
(de sola sol)

-255-El riego se dará de sol a sol desde el día 28 de cada mes de los indicados, empezando por la última heredad próxima al río Llano y siguiendo sin interrupción hasta llegar al muro perdiendo el derecho del riego el que no esté en la fila cuando llegue el turno.

en el término de 6° Horniñen.

con qué  
aguas

-256-Este pequeño e insignificante término se riega con las aguas de los ríos Llanos y Molinar de Cintruénigo por estar debajo de ellos confinante al río Alhama.

en el término de 7° Cascajos.

del siglo  
XVI

-257-El término de Cascajos se conocía con el nombre de



regadio viejo, y se halla situado a la izquierda del río Alhama principiando desde los baños hasta fin de Peñaitero, cuya plantación de olivar así como los de Carrascales, es de las más antiguas pues data de mediados del siglo XVI.

presa

-258-Tiene su presa en el río Alhama en jurisdicción de Cervera y a último del siglo VIII, se llevó el río en una avenida la que tenía con mucha solidez formada en la peña del saco jurisdicción de Fitero.

Junta

-259-Tiene su Junta: en general no se pone regadores a no ser en el verano por la escasez de agua.

agua de los Baños

-260-En algunos veranos escasos suele necesitarse el agua de los baños por la época que entra del Alhama y en este caso previo permiso del Ayuntamiento y anuncio al vecindario con tres días de anticipación se mezcla.

"recorredor"

-261-Se nombre un recorredor en dicha época a cuyo pago y otros gastos ayuda el término de Abatores por lo interesado que está en que pase el agua a su término.

8º Abatores.

situa non y naturales

-262-El término de Abatores está al Nordeste del de Cascajos y en continuación de él cuya ampliación de regadio y plantación de olivas tuvo lugar en los años



1820 a. 1850.

-263- La Junta nombre regador y el turno para regar es riguroso, por brazales, del primero al último.

-264- 9º- Muerta.

*situación* -264- El término de la Muerta se halla situado a la izquierda del río Alhama y al N. del de Cascajos y principio de Abatores.

*fuente agua* -265- Recibe el agua del río Molinar, y en los veranos es preferible al molino que está al Mediodía de la población.

*Junta* -266- Tiene su Junta y sus regadores en la época de escasez.

*presa* -267- El agua se toma del río Alhama por medio de una presa o parada movediza, de céspedes y estacas, al S. de la callejuela de los plantados.

### Sección 3ª

Disposiciones generales sobre riegos y demás que tienen relación con los campos que anteceden.

*abando y distrac. agua* -268- Proh. el abandono o distracción de aguas de su curso ordinario.

*turno* -269- En los términos en que haya regadores ninguno podrá tomarse agua para regar, y solo será permitido regarse su heredad al dueño de la finca cuando le llgue el



turno, cediéndole el agua, el regador y a su vista para que no abuse.

*salto de  
turno*

-270- El que no quiera regar su heredad cuando le llegue el turno, no podrá hacer uso del agua hasta tanto no le llegue otro turno, salvo el caso de aguas sobrantes.

*limpiara  
cauces...*

-271- Todos los interesados en los términos expresados limpiarán sus cauces y fronteras, cuando así se disponga por las Juntas o Ayuntamiento, previo bando fijando término para ello: el que no lo hiciere dentro del término fijado se verificará a su costa.

*batir  
fila.*

-272- Proh. batir fila ni parada alguna dispuesta por los regadores.

*derechos  
de los  
regadores...*

-273- Los derechos de los regadores serán de cuenta de los colonos de las tierras, y propietarios no tendrán responsabilidad sino de las que administren por su cuenta.

*daño  
y penas  
(en las heredas)*

-274- La responsabilidad de penas y daños sobre riegos en las heredades, será de cuenta de los propietarios y colonos por mitad, excepto en las tierras blancas que serán de los primeros, pero mancomunadamente para evitar todo a riendo simulado que pudiera hacerse en personas insolventes con el objeto de usurpar las aguas.



*gamellas  
y otros instam:*

-275- Proh. regar heredad alguna a gamella ni con ningún ingenio capaz de disminuir el curso de los ríos:

y únicamente podrá hacerse para socorrer los olivos jóvenes por medio de compuertas conducidas por bavar-tes o caballerías y con pellejos y cántaros a mano, sin atravesar el río con paradas ni presas de ninguna especie.

*respons. de  
dueños y  
colonos*

-276- Los dueños de las heredades o sus colonos cada uno en su caso serán inmediatamente responsables de toda contravención de pena o daño, aunque personalmente no hubieren intervenido y aunque el agua les hubiere venido de otra heredad, son reserva de repetir contra el causante.

*acción  
civil*

-277- La acción para repetir contra un tercero de pena o daño, se considerará civil.

*procedim<sup>to</sup>*

-278- El orden de proceder en las reclamaciones de daños sobre riegos, será igual al de los daños en los campos y el derecho de reclamar prescribirá en los mismos términos.

*multas  
por infrac<sup>to</sup>*

-279- Los que perdieren al agua en caminos o eriales o la estancasen o embolasen, sufrirán la multa correspondiente y si además hubiesen regado contra derecho pagarán también los que correspondan a la tierra regada.



*denuncias* -280- De toda denuncia sobre aguas conocerá el Sr. Alcalde gubernativamente.

*presup. de daños*

-281- Las contravenciones sobre riegos p escribirán a los dos meses cumplidos desde que se hubiesen verificado, y pasado este tiempo sin hacerse la denuncia y la audiencia, no podrá procederse bajo ningún pretexto con los traslados que la hubiesen cometido.

*unidas de las aguas*

-282- Ningun interesado en las huertas y campos podrá mudar la dirección de los acequias y ríos sin expresa licencia del Ayuntamiento, precedida de la declaración de los peritos de campo, sin perjuicio de tercero, bajo la multa que corresponda.

*arquillas oblig.*

-283- El Ayuntamiento podrá mandar que en las heredades que sea necesario, se hagan arquillas con sus paraderas de madera por sus respectivos dueños para la mejor comodidad del riego, que no tomen la tierra y céspedes de los cajereros, y de lo contrario lo hará ejecutar por cuenta de los morosos.

*empozar cañanos, lino...*

-284- No podrá empozarse cañanos, lino sino es en los parajes donde haya agua corriente en el verano, y a distancia de una legua cuando menos de la población, paseos públicos y caminos, bajo la multa que corresponda, y extraer el cañamo o lino empozado a costa de su



dueño. -282- Proh. situar depósitos de materiales, estiércoles, ma-

Sección 4ª. -283- Proh. situar depósitos de materiales, estiércoles, ma-

Vías públicas riegos y medianiles.

*obstruc.*

-285- Proh. situar depósitos de materiales, estiércoles, ma-  
deras, & en los caminos y demás vías públicas en forma  
que intercepten el libre tránsito.

*estercoleros*

-286- Los estercoleros solo se podrán tener dentro de  
las fincas de sus dueños.

*extraer*

-287- Para extraer arena o piedra de las vías públicas  
habrá de pedirse permiso al Alcalde.

*senda por  
el sitio más  
corto  
(refabris  
idem.)*

-288- Los caminos, sendas y regadíos que fuese preciso  
dar de nuevo a heredad que por algún evento, se les hu-  
biese inutilizado en el territorio de Fitero y fuese  
en territorio regadio, se dará siempre por el paraje  
más corto o que menos daño se origine, pagando al inte-  
resado el terreno que ocupase, a justa tasación de los  
peritos que nombre el Ayuntamiento.

*paso para  
las fincas  
en monte*

-289- Cuando se pida paso para las fincas en monte, el  
Ayuntamiento tendrá facultad para echarlo por donde  
creea más conveniente sin abono alguno de terreno y ini-  
camente los solicitantes pagarán el gasto de comición  
y hechuras del camino.

*árboles en  
medianil*

-290- Proh. plantar árboles en la riba de su heredad me-



dianil, con otras o con venda o camino, sino es a 2'50 metros de distancia, bajo la multa correspondiente, y el Avuntamiento lo mandará arrancar a costa del contraventor: únicamente en las arboledas podrán utilizar todo el terreno, siendo convenio entre los colindantes los nogales solo se podrán poner a 5 metros de distancia de otra heredad.

*Distancia  
de los  
ceramientos*

-291- Ninguno podrá tapiar su heredad junto a caminos o sendas vecinales que no tengan tres metros de anchura, sino a un metro de distancia de la margen del camino, a fin de que jamás pueda quedar intransitable, bajo multa y derruir la tapia a costa del dueño, o del maestro que la ejecutó, a discreción del Avuntamiento.

*is de  
rios y  
acequias*

-292- Lo mismo deberá practicarse cuando por el extremo de una heredad pasa algun rio o acequia vecinales, en cuyo caso el cerramiento se hará a un metro de distancia del rio, para dejar libre el paso de las aguas. bajo la referida pena.

*acequia  
que clina  
heredad*

-293- Si el rio o acequia cruzase por el centro de la heredad que se intentara cerrar, deberá el dueño sacar dicha acequia a sus espensas por uno de los extremos de aquellas a conocimiento de los peritos del Avuntamiento bajo la pena de demoler la cerradura: y si la



localidad no lo permitiese debiera dejar la entrada y salida del agua la abertura suficiente para un hombre.

*ribazo  
medianil  
(cerca medianil  
tro.)*

-294- El que quisiere tapiar su heredad no queriendo el vecino, formará la tapia en el ribazo medianil, pero tomará la tierra de su propiedad, el otro que no quiso no podrá cargar fábrica ni enlazar otra tapia sobre aquella, sin pagar la mitad de su valor o tasación de los peritos de obras del Ayuntamiento.

*avenidas  
de los  
barrancos*

-295- Las avenidas de los barrancos ya naturales o artificiales que conducen al riego de las heredades de monte o huerta, son una propiedad que nadie puede alterar sin consentimiento del interesado que adquirieron los primeros derechos, salvo si en ello no hubiese perjuicio: las diferencias que sobre esto pudieran ocurrir, seguirán el mismo orden que se establece para los juicios de diferencia.

*plagas  
de insectos  
y otras*

-296- Cuando ocurriesen plagas generales de insectos u otras que destruyan las plantas en uno o muchos campos podrá el Ayuntamiento disponer que todos los interesados observen las reglas que se prescriban por bando; consultando para ello las mejores obras que traten de agricultura.



Sección 5ª.

Diferencias sobre servidumbres,

riegos y demás.

*... sobre cam!*

*Tramitación*

-297-El que tuviere alguna diferencia sobre caminos, sendas, ribazos, medianiles, acequias enronos en las mis-  
preferencia de riegos, límites de heredades y sobre to-  
do lo que pertenezca a una buena policía rural, acudi-  
rá según se practica desde inmemorial, con una solici-  
tud al Ayuntamiento de la cual dada cuenta se pasará  
a informe de los peritos de campo nombrados según el  
artículo 226, quienes previa vista ocular con citación  
de las partes interesadas evacuarán su cometido de-  
volviendo el expediente al Ayuntamiento para su resolu-  
ción.

*peritos*

-298-Los peritos por dichos informes no podrán lle-  
var más de dos pesetas, cada uno.

*Comisión  
informadora*

-299-En los casos que ocurran dudas o que así convenga  
al Ayuntamiento, podrá nombrar una comisión de su seno  
para que informe nuevamente antes de la resolución, en  
cuyo caso será conveniente oiga sobre el terreno a pe-  
ritos y partes interesadas.

Sección 6ª.

Animales campesinos, caballerías y ganados de toda



especie y sus pastos.

*colun?*

-300-Proh. acercarse a los colmenares, abejares para es-  
citar las abejas, irritarlas o dispersarlas.

*abando*

*anim?*

-301-Proh. abandonar las caballerías, animales domésti-  
cos o aves, en campo o fincas aun cuando fueren de los  
mismos dueños, cuando puedan pasarse fácilmente a las de  
otros propietarios y causar en estos perjuicios a menos  
que dichas fincas estén cerradas, o los animales atados  
con la mayor seguridad o custodiados por sus dueños  
o personas a su servicio.

*fand*

*abando*

-302-Las caballerías, animales o ganados que se halla-  
sen abandonadas o en propiedad ajena serán detenidos  
por los guardas y puestos a la orden del Alcalde, de-  
nunciando a sus dueños para los efectos oportunos.

*maltrato*

*anim?*

-303-Proh. maltratar a las bestias o animales de cual-  
quier clase en los caminos públicos así como el condu-  
cirlos de manera que puedan causar daño en las perso-  
nas o en las cosas.

*id, perros*

-304-Proh. maltratar o matar a los perros u otros anima-  
les que hubiere en las heredades para guarda de éstas,  
mientras no saliesen de estas para acometer a las perso-  
nas.

*cerdos, abando*

-305-Proh. dejar cerdos abandonados por los caminos.



*anim?*  
*mueros* -306-Los animales muertos serán enterrados en fosas que  
tengan por lo menos 1'50 metros de profundidad.

*fand*  
*lanates*  
*en comun* -307-Los ganados lanares podrán pastar libremente en  
el terreno comunal erial, segun costumbre inmemorial.

*id*  
*malia* -308-Todos los ganados lanares tendrán su marca de  
peza y de hierro y ningun ganado podrá usar más que una  
sola marca.

*fand*  
*cerriles* -309-Los ganados menudos cerriles no podrán transitar  
ni estar en los campos ni cañadas desde las oraciones  
de la noche hasta las de la mañana, sino recogidas en  
sus corrales y para transitar de dia por las huertas y  
campos de unas verbas a otras, deberán llevar guia, ex-  
cediendo el número de 20 en tiempo de frutos.

*guia de*  
*los fand* -310-Servirán de guia para toda clase ganados en las  
huertas y campos uno de los mayores, y en su ausencia  
los guardas a quienes elija el Presidente del Ayunta-  
miento y cobrarán una pesetas de cada ganado que guia-  
ren.

*lanar*  
*en olivales* -311-Proh:entrar en los olivares a los ganados lanares  
desde San Francisco 4 de octubre, hasta recogido el  
fruto.

*id, en*  
*viñas* -312-Tampoco en las viñas desde el 1º de marzo hasta  
levantado el fruto.



*caso de adelantarse la sazón de los frutos*  
*a delante de*  
*sazon de*  
*frutos*  
 -313-Si por adelantarse la sazón de los frutos fuese preciso que los ganados saliesen de los oliveros y viñas antes de los tiempos indicados, lo hará publicar por bando el Ayuntamiento y los contraventores incurrirán en la multa que corresponda.

*lanar en heredades regadas*  
 -314-Los ganados laneros no podrán entrar en las heredades regadas, hasta pasados nueve días de verificada esa labor, y en tiempos de lluvia hasta pasados tres días desde que cesa la lluvia.

*cabrios y laneros en linderos y hoyas*  
 -315-Ni los ganados cabrios ni laneros podrán entrar en ningún tiempo en las linderos hoyadas para plantar, ni en las cabadas, ni en los plantados del año.

*en heredades con fruto*  
 -316-Tampoco podrán entrar en ningún tiempo en las heredades de monte o huerta donde hubiese sembrados frutos de cualquier clase.

*desrotas*  
 -317-Tampoco podrán entrar en los rastrojos de las huertas y campos hasta que esté extraído el fruto; en los montes comunales podrán hacerlo el día 15 de agosto de cada año estando recogida la cosecha.

*condición no causen daño*  
 -318-La facultad de entrar los ganados en heredades que les es permitido, se entenderá bajo la condición de que no causen daño, del cual siempre serán responsable el dueño de la heredad, aun cuando quede excluido de la pe-



na, en virtud de la citada facultad.

*entrante  
en heredad  
ajena  
ganado*

-319- Proh. por regla general entrar los ganados en heredad ajena sin permiso por escrito de su dueño visado y sellado por la Alcaldia, entendiéndose en los tiempos permitidos.

*peritos  
tasadores*

-320- Los daños que se cometan por los ganados, serán tasados por los peritos oficiales y abonados a los dueños donde tengan permiso para entrar.

*fundo  
de labor*

-321- Los ganados de labor mayores y menores, que saliesen al campo, deberán estar en los ratos de descanso atados donde no puedan hacer daño y siempre que ofrezca alguna comodidad en la propia heredad o del dueño para quien van a trabajar, no podrán ponerlos en la del vecino.

*respons.  
de los dueños  
(razon de  
ella)*

-322- Como es muy facil que los dueños de ganados, los tinen a los pastores y criados ineptos e indigentes quienes si fuesen responsables a la pena y daño de los ganados que custodian, servirian de capa para cubrir los daños a intencion de los mismos dueños quienes debn procurar por todos medios servirse de criados fieles y justificados se establece que toda contravencion cometida por ganados, son responsables directamente los dueños, pudiendo usar de su derecho contra dichos criados.



v pastores.

Sección 7ª.

Ganados enfermos.

*aislamiento*

-323- Ninguna caballería enferma de muermo podrá ponerse en parte donde pueda tener roce con las sanas y los veterinarios, deberán dar noticia de las caballerías que manifiesten dicha enfermedad al alcalde, a las 24 horas.

*procedim.<sup>to</sup>*

-324- Todo ganadero inmediatamente que su ganado resultare estar enfermo de viruela o de cualquier otra enfermedad contagiosa, deberá manifestarlo en Secretaría del Ayuntamiento, para que los amojonadores le señalen verbas y se publique bando dando aviso a los interesados de las verbas o montes donde haya de amojonarse. Y igual manifestación deberá hacer el dueño del ganado a los 40 días desde que sanare la última res de la enfermedad, para darlo libre.

*favorecidos en  
fermos, de  
tránsito*

-325- Los ganados enfermos cuando hubiesen de transitar por algún evento serán guiados por uno de los amojonadores a quien para el efecto deberán sus dueños dar avi-

Sección 8ª.

Fuegos en el campo



fuego

-229- Proh. hacer fuego en el campo y montes sin necesidad.

caso de  
nec.  
(condon.)

-330- En caso de necesidad no se podrá hacer fuego a menos de 200 metros de distancia de las casas, quintas, masías, monte poblado o faginas de mies, forrage y leñas.



# Lapoblación, Santa María de Meano y Marañón

Adiciones y modificaciones a las ordenanzas de la villa de Lapoblación y su barrio de Santa María de Meano y lugar de Marañón aprobadas en los años 1780 y 1816.

*prohib.  
entrada  
ganado en  
dehesas y  
coseras*

-1º-Ningun género de ganado podrá entrar en las dehesas y Coseras que los ayuntamientos de Lapoblación y Meano y Marañón tienen señaladas en sus Ordenanzas de los años 1780 y 1816 desde 1º de abril a 1º de septiembre, ambos inclusive.

*excepción  
ganado de  
trabajo o  
reja*

-2-Serán exceptuados de esa prohibición y por consiguiente podrán entrar en el periodo marcado en el artº anterior los ganados de trabajo o de reja, el cerril y el de cerda de ambas comunidades.

*entrada  
ganado  
en nevadas*

-3-En atención a que Lapoblación por su posición topografica sufre nevadas, en tiempos avanzados y de primavera podrá entrar todo el ganado en el periodo prohibido por el artº 1º en la dehesa determinada del Tajo y San Martin siempre que sobrevengan nieves extemporáneas y el terreno este cubierto, pudiendo hacerlo en esos casos las ganaderias de Lapoblación y Marañón, si bien esta excepción podrá ser más util a las ganaderias de Lapoblación por no tener salida tan favorable para otros montes como lo tienen los de Marañón

*cabías en  
arbolado*

-Artº 4º-Siendo tan recomendable como útil para el lla-

*la  
can  
cab*

*pa  
fa  
y c*

*fo  
ras*

*lib  
en  
com*

*id  
un  
de*



mantimiento de las aguas el arbolado y asaz conocido lo  
dañoso que es el roce de la lengua de las cabras en  
el arbolado, se prohíbe al ganado cabrio entrar en todo  
tiempo en el trazo destinado para arbolado que se en-  
cuentra en dicha dehesa del Tajo y que S.E. la Diputa-  
ción provincial mandó se conservase.

ganado  
lanar y  
cabrio

15-Se prohíbe la entrada de los ganados lanar y cabrio  
en todo el labrantio y rastrojeras de ambas comunida-  
des desde 15 de julio hasta 24 de agosto ambos inclusi-  
ve.

padres del  
gan. lanar  
y cerdos.

16-Quedan exceptuados del periodo prohibido en el artº  
anterior los padres del ganado lanar destinados al fo-  
mento de la cria y el ganado de cerda.

foce de  
rastrojeras

17-La prohibición consignada en el artº 5º para los ga-  
nados lanar y cabrio, no se entenderá para este último  
hasta el 24 de agosto, pues podrá entrar a gozar las  
rastrojeras y labrantios ocho días antes que el ganado  
lanar, es decir podrá entrar en estas el 15 de Agosto.

libre pasto  
en el soto  
comunero.

18-Todo género de ganado sin distinción, podrá pastar li-  
bremente sin prohibición de tiempos el Soto comunero  
con Aquiler, incluso el labrantio, quedando en pero los  
panificados.

is en dter.  
unida  
dehesa

19-Asimismo podrán pastar del modo consignado en el



Lapoblación, Santa María de Meano y Marañón.

artº anterior toda clase de ganados la parte de la dehesa que hay entre el camino del puerto de Lapoblación y la senda de los alguaciles a encontrarse con el cazadero de Caclaba desde cuyo punto, siguen los mojones antiguos.

el paso por  
cierto sitio

-10- Para que los dos terrenos consignados en los artº 8 y 9 puedan gozarse libremente por las ganaderías sin incurrir en pena, respecto a pasada, queda señalada por tal el terreno que se encuentra entre la senda que dirige de Comocera al corral de D. José Hermosa vecino de Marañón y la posada antigua que se encuentra subiendo hacia la cumbre.

sobre aguas

-11- No señalando el artº 61 de las Ordenanzas, de 1780, ni el 8 de las adicionadas en el año 1815 el tiempo de prohibición de entrar los ganados después de las lluvias llamado sobre aguas, se prohíbe entrar en las heredades antes de tres días desde que cese de caer el agua de las canales.

ampliación  
de la  
prohib.

-12- En las tierras que han manantios y estos tomen mayores proporciones que las lluvias y en las que por su especial posición se conserve la nieve aglomerada o como vulgarmente se dice acovestada, se amplía el término de la prohibición marcado en el artº anterior, dejándolo a prudencia

trib  
al fa

var  
del

lin  
del  
los

des  
per  
antig



del Alcalde que entienda en las denuncias.

*tributo al fono:* -13- Los Ayuntamientos de Lapoblación y Parañon podrán con aprobación de S.F. la Diputación, y por causa de aprovechamiento de verbas y aguas, imponer a todo ganado un tanto de este tributo para atender a las necesidades de sus respectivos Ayuntamientos perteneciendo ese impuesto exclusivamente para el Ayuntamiento que lo dicte.

*Variación del canon:* -14- En el punto donde se halle establecido ese canon con aprobación de la autoridad superior, será respetado, sin perjuicio de poder modificarlo, si las circunstancias así

*límite del canon lanar:* -15- Si los Ayuntamientos referidos, apoyados en razones fundadas, abrigasen la convicción de que el exceso de ganado lanar perjudica a la agricultura, y que sobre este solo debe recaer el impuesto, podrán solicitarlo de la Diputación; para que de este modo regularize y armonize la ganadería y la agricultura.

*deroga penas antiguas:* -16- Quedan derogadas las penas consignadas en las Ordenanzas de los años 1780 y 1815, debiendo atemperarse a las prescripciones del lib. 3º del Código Penal.



Policia rural.*hitos  
moj.*

Artº-16-Los que destruyesen, alterasen los hitos, mojones  
cualquiera otras señales de los linderos generales del  
término, serán castigados, digo, entregados a los Tribunales  
ordinarios para que se les aplique las penas correspondien-  
tes.

*id del  
com. y  
partic.*

Artº-17-Prohi. alterar o destruir los hitos o señales de  
los linderos de las fincas del común y de las que perte-  
nezcan a particulares.

*abandº  
fandº*

Artº-18-Pron. dejar abandonadas las caballerías y otros an-  
males de cualesquiera especie que sea en los campos o fin-  
cas aun cuando fuere de los mismos dueños cuando pueda pa-  
sarse facilmente a las de otros y causar a estos perjui-  
cios, a menos que las dichas fincas estén cerradas o los an-  
males atados con la debida seguridad o custodiados por sus  
dueños o personas a su servicio, mayores de 14 años.

*fandº  
abandº*

Artº-19-Las caballerías animales o ganados que se halla-  
sen abandonados en propiedad ajena, serán detenidos por el  
guarda o dependientes del Alcalde y puestos a sus ordenes  
denunciandose a sus dueños para los efectos oportunos y  
para el castigo que proceda según las Ordenanzas.

*apro. comº  
(reglas)*

Artº-20-Los aprovechamientos comunales se seguirán por las

*can  
(dau)**espigu**fandº  
balt**acam  
de no**reban  
y cabr  
de no**hacer  
hered. a**faltas*



reglas establecidos por los Ayuntamientoos de esta jurisdicción aprobados por la Diputación.

*camí*  
*(Daños)*

Artº-21-Proh. causar daños en los caminos, sendas o veredas o apropiarse alguna parte de sus terrenos.

*espigues*

Art.22-Proh. entrar a espigar en los campos antes de que las cosechas hayan sido extraídas. Para entrar a esta operación en las fincas o predios cerrados se habrá de obtener permiso del dueño.

*ganado*  
*balldio*

Artº-23-Todo ganado que se encuentre valdío fuera o dentro de las poblaciones, pagará la multa de 1 peseta, si fuere machos y 25 céntimos siendo menor y doble si se encontrara de noche.

*acantos*  
*de noche*

Artº-24-Proh. acarrear de noche, ni soltar haces en las eras hasta las 6 de la mañana con objeto de que si faltasen estas fuesen reconocidas antes de tender las parbas.

*rebaños*  
*y cabradas*  
*de noche.*

Artº-25-Proh. el que los rebaños y cabradas vecinales sean soltadas por la mañana antes de que amanezca, debiendo regresar por la tarde a los pueblos o corrales antes de anochechar, bajo la multa de dos pesetas cincuenta céntimos.

*haces en*  
*hered. ajena*

Artº-26-Proh. levantar haces en heredad ajena sin permiso del dueño. multa de 5. pesetas por infracción.

*faltas*

Artº-27-Las demás faltas administrativas no previstas



## 40 - Población y Mearno -

en los artículos anteriores que por su naturaleza correspondan al orden administrativo serán castigadas con sujeción a las disposiciones de estas Ordenanzas.

cor  
don

rieg  
caso  
abu

fu



Abaigar-1889.

-Aguas.-*Servicio**doméstico*

-7º-Las aguas que se denominan de la fuente de la Comporta, que cruzando el monte Encinas pasan por el centro de la población en dirección al río Ega, no podrán ser interrumpidas ni distraídas durante su curso sino en el interior de la misma, empleándose únicamente para el servicio doméstico de las familias, bajo la multa de 1 peseta por cada vez que se efectuase, y la de 5 a las personas que tapasen la balsa de Arrarin que sirve de abrevadero para el ganado, la desangrasen o desaguaren para utilizar sus aguas para riego, o con cualquier otro fin.

*Riego en caso de abundancia*

Quando las aguas sean abundantes, podrá disponer la Autoridad que se utilicen para riego, obras u otros actos; y para la mayor conveniencia de los vecinos llevarán su curso en el interior de la población por la inmediación del Corral Concejal del ganado de cerda, casas de D. Julián Gil, la de Zuñiga y las de D. Santiago y D. León Yguriquiza.

Quando estas aguas se utilicen para riego, podrán los regantes dirigir las a sus propiedades por donde lo tengan por conveniente.

Guardería rural y firestal.*guarda*

-8- habrá un guarda municipal asalariado pagado por los ve-



*jurado*

cinco terratenientes tanto residentes como forasteros, en proporción al número de robadas de tierra que cada uno lleve en cultivo, si bien los primeros contribuirán además con la cuota que les corresponda por la custodia de los montes y demás comunes que haya en la jurisdicción.

*nombramiento*

-9- Este guarda será jurado, y el Ayuntamiento elegirá al pretendiente que reúna mejores condiciones para el caso, dando cuenta a los vecinos del sujeto en quien recayere el nombramiento. Como distintivo de su cargo usará una bandolera de cuero con chapa de latón y en esta la inscripción de Guarda Municipal de Abaigas.

*obligación*

-10- Será de su obligación el vigilar constantemente el término, sin que se le permita trabajar en ninguna época del año, ni dedicarse a ninguna ocupación que le distraiga de su obligación, bajo la multa de 4 reales, y la misma multa se le impondrá si se ausentara del término sin conocimiento del Ayuntamiento. Las denuncias de las infracciones que cometiere, podrá hacerlas cualquier vecino.

*denuncia de ganado*

-11- Denunciará ante la autoridad a los dueños de toda clase de ganado que viere causando daño en los terrenos comunes y propiedades particulares, siendo responsable si no tuviere dañadores, previo el reconocimiento de los mismos por dos peritos que en todo caso nombrará el Ayuntamiento.



pero si los dañadores fueren conocidos tendrá el derecho de exigir de ellos el recobro de los daños, más los honorarios de los peritos.

*denun.  
de personas  
(daños)*

-12-Si ve a alguna persona causando daño en los campos se concarará con ella, notificándola queda denunciada, para que en el juicio de prendadas que mensualmente celebrará el Ayuntamiento, no pueda alegar ignorancia, practicando lo propio con los pastores y dueños de ganados que se hallaren en el mismo caso, recogiendo éstos si fuere posible y si no, avisará a las personas a quienes pertenezcan el punto donde se hallan a fin de que aquellas lo verifiquen.

*denuncia  
de vista*

-13-Estas denuncias serán siempre de vista, sin que pueda referirse a tercera persona, las cuales serán oídas por el Ayuntamiento, salvo justificación en contrario.

*transmitación*

-14-Las denuncias que hiciere al guarda, las presentará por escrito en la Secretaria del Ayuntamiento, y se verán en el juicio de prendadas en uno de los primeros días del mes siguiente, ante el Alcalde y Regidor síndico y Secretario, más las personas denunciadas; estando una y otra parte a lo que resuelvan las autoridades.

Si ocurriera que el dueño de una caballería fuere en su persegimiento no pudiendo evitar que se introdugese en las heredades sembradas, no la denunciará el guarda, pero el due



no, será responsable de los daños causados.

*proh.* -15- Proh. que ninguna clase de ganados entre en sembrado  
*entr. en* desde la siembra hasta su recolección, bajo la multa de un  
*sembrad* real de vellon desde dicha siembra hasta el 31 de marzo  
*ganados* cada cabeza mular, caballar, asnal y de cerda cuantas ve-  
ces se denuncién, y la mitad si fuese lanar; y 4 reales el  
atajo, rebaño, o ganadería de cualquier especie si llegara  
a 10 reses, y duplicada desde el 1º de abril hasta la re-  
colección de las frutas.

*id. en* -16- Proh. que ninguna clase de ganados entre en las alame-  
*alamedas* das ni viñas en ninguna época del año, bajo la multa de do-  
*y viñas* reales vellon por cada cabeza, sea de la clase que fuere,  
cuantas veces se denunciase 8 reales en las primeras y 12  
en las segundas. 1 atajo o rebaño que llegare a 10 reses,  
comprendiéndose también en este artº. toda clase de árbo-  
les así como muchos incluso las momb aleras; pernozerán co-  
prendidas las caballerías que conduzcan sus dueños para  
la servidumbre de las heredades, ya fuese para llevar abono,  
extraer fruta, leña u otras labores semejantes, si bien se-  
rán responsables de los daños que con ellas causen.

*dehesas* -17- Se señalan por dehesas boyales los terrenos que perte-  
*boyales* necen al común de los vecinos, comprendidos desde el desa-  
guo de la acequia llamada la fuentecilla en el río Ega ha



ta la parte de presa del molino y desde este punto los que se hallan entre las aguas de dicho rio y las de la acequia molinar, como también las que se encuentran desde el punto donde se unen ambas aguas entre el rio y heredad de Celedonio Guinea hasta la runga de Santagemas. Estas dehesas quedarán vedadas desde 1º de abril a 1º de setiembre de cada año para el ganado de lana y solamente desde la primera de dichas fechas hasta el 24 de junio para el mular, caballar, asnal, vacuno y de cerda, siendo las multas que se impongan en las épocas de la veda, las de 4 reales por cada cabeza de ganado mayor, uno por las de lana y de cerda y doce al rebaño o atajo que llegare a 10 reses.

*tambien  
dehesa*

-18- También será dehesa el terreno del monte robledal comprendido entre el camino de Estella desde la balsa de Lizardova al otro camino general que se dirige a dicha villa hasta la muga de Laveage desde el 1º de abril al 25 de agosto de cada año para el ganado lanar y de cerda, bajo la multa de un real por cada cabeza, cuatro por cada caballería o vacuno que estuviere pastando fuera de la dual Concejil y doce al rebaño o atajo que llegare a 10 reses cuantas veces se denunciare.

*id para  
lanar*

-19- Asimismo se tendrá como dehesa para el ganado lanar únicamente, el término llamado Las-eras desde el 1º de abr



al 24 de agosto de cada año, y se le impondrá la multa de 4 reales de vellón al atajo o rebaño que llegare a 10 reses por cada vez que se denunciare.

*sobre aguas*

-20- Proh. la entrada de toda clase de ganado en los terrenos la rantlos mientras no transcurriesen 24 horas después de haber llovido en forma que el agua corre por las canaleras del tejado de la población bajo la multa de 4 reales al atajo o rebaño que llegare a 10 reses cada vez que se denunciare, va fuere el atajo de ganado lanar o cerderia Concejil.

*entrada  
ganado*

-21- Asimismo proh. la entrada para el ganado lanar desde el 1º de marzo hasta la recolección de los frutos, y desde dicha fecha hasta el 1º de junio para el mular, caballar, asnal y vacuno, en los caminos acequias y demás terrenos que se hallen entre trigos, comprendiéndose así los juntos que estuvieren rodeados por dar a más lados de sembrados, bajo la multa de 8 reales al rebaño o atajo que llégue a 10 cabezas y 4 las caballerías o vacuno por cada vez que se denunciaren, señalándose le última multa para las personas que se dedicaren a segar verba en las dehesas o juntas que quedan referidas.



*en las* -22- En las mieses después de regadas que hubiere  
*mieses regadas* en las heredades y en las eras antes o después de  
trilladas, se establece la multa de dos reales de  
vellon por cada cabeza de ganado, sea de la clase  
que fuere, tantas veces sea denunciado.

*zona de  
montes*

-23- Los montes de robledal y encinar que son comu-  
nidad de los vecinos, quedarán vedados para toda cla-  
se de ganados desde el 24 de septiembre al 22 de  
diciembre el primero y desde la primera de dichas  
fechas al 20 de enero el segundo. excepción hecha  
del ganado de cerda que se destine para el aprove-  
chamiento de la bellota, el cual será marcado por  
el Ayuntamiento con estricta igualdad entre los ve-  
cinos. Se entenderá, por robledal el terreno com-  
prendido desde el regajo de la fuente de la comor-  
ta y hoga de Laveaga. Las multas que se establecen  
para los infractores de este artículo serán: dos  
reales de vellon por cada cabeza de ganado que no  
fuere el de cerda; esta misma multa para los de cer-  
da que fueren denunciados antes de la salida del  
pueblo del pastor Concejil si estuvieren marcados,  
y duplicada para los que carecieren de la marca va  
se hiciere la denuncia antes o después de la sali-



*- abaiagar -*

da del pastor. Los atajos que llegaren a 10 reses sufriran la multa de 20 reales por cada vez que se denunciaren y a las personas que se dedicasen a coger bellota o cortasen leña civil durante la temporada de la misma.

*paso de  
rebaños  
lanar*

-24- Los rebaños de ganado lanar durante la veda del monte, tendran el paso para los terminos de El Corral de Lara, el de Zuniga, Piezas nuevas, Pobles mochor y Artandia por el camino llamado del Regadio, para lo cual se hara en el mismo por el Ayuntamiento un amojonamiento, debiendo conducirse el ganado como si fuere de cañada y nunca antes de la salida del pueblo del de cerda, con el fin de que este pueda aprovecharse de la bellota que hubiera sobre él; y a los que faltaren a dichas disposiciones se les impondra la multa de 10 reales, como tambien a los que detuviesen el ganado dentro del paso y 20 a los que lo verificaren fuera de él.

*cerda  
aprov. bellota*

-25- Para el aprovechamiento de la bellota el ganado de cerda, dispondra cada año el Ayuntamiento el número de cabezas que debe marcar cada vecino denominandose números enteros las que hubieran nacido antes del día 1º de marzo del mismo año y medias



... las que lo hubieran verificado después de esta fecha, si ocurriere que algun vecino no tuviese para marcar el número de cabezas que le autoriza el Ayuntamiento, que será siempre con entera igualdad, se le permitirá que marque otro por él. Al designar el Ayuntamiento el número de cabezas que cada vecino debe de marcar para el aprovechamiento de la bellota, dispondrá la cuota con que ha de contribuir, que será mayor ó menor según la abundancia o escasez de este fruto, pero siempre igual entre los vecinos, puesto que el goce será siempre también igual.

*proh. cojer fruta*

Art. 26- Proh. el que ninguna persona, se dedique a coger fruta en las viñas ni otros árboles o plantas, bajo la multa de 4 reales vellón por cada vez que lo efecturen, si lo hicieran para comerla en el acto mas los daños que causaren pero si el hecho se considerase como hurto se castigará conforme al C.P. Los padres o tutores de los menores, serán responsables de los daños causados por sus pupilos

*espigues raiuneo*

Art. 27- Proh. respigar en los cereales, racimar en las viñas, ni rebuscar fruto en las nogaleras ni otros árboles después de recogidas las cosechas, bajo la



-27- multa de 2 reales; a no ser que estuviesen autorizados por sus dueños.

*multas*

-28- Las multas que quedan señaladas en los artº.

-29- Las que preceden a las que se consignan en los siguientes.

-30- Los que, serán duplicados si las personas o ganados fueren denunciados después de anochecido, entendiéndose

anochecido así después del toque de oraciones de la tarde

o después de un toque de mediodía.

-31- Los que se consignan en el artº.

-32- Los que se consignan en el artº.

*pastor de*

*fondo caballar*

*mular, asnal*

-33- Habrá un pastor Concejil para el ganado mular,

caballar y asnal que tengan los vecinos de la localidad,

contribuyendo cada uno para el pago de su salario,

en proporción al número de cabezas que les

custodie, a excepción de aquellas que no hubieren

cumplido un año, las cuales no contribuirán con can-

ta alguna. El salario de este Pastor deberá

pagarse abonarse por cuenta del Ayuntamiento con cargo

a los vecinos y por tandas de cuatro en cuatro me-

seses o anualmente según se convenga al ajustarle, sien-

do responsable de los daños que cause el ganado. Por

así no el aprovechamiento de los pastos comunales se im-

pondrá a los vecinos que posean ganado mular, caba-

llar y asnal la cuota de tres pesetas por cada ca-



beza y una por los vacunos, en depción hecha de los  
que se destinen a las labores agrícolas.

*pastor de*  
*ganado de*  
*cerda*  
-30- Habrá pastor Concejil para el ganado de cerda,  
que cobrará del Ayuntamiento en la misma forma que  
se estatuye en el artº anterior para el de ganado  
mular, caballar, &c.

Artº 31. Ganado lanar de particulares.

*límit*  
*número*  
*salida y*  
*vuelta*  
-31- No podrá exceder de 600 el número de cabezas  
de ganado lanar que haya en este término; con la  
obligación de salir de él el 2º de junio de cada  
año, pudiendo regresar el 24 de agosto siguiente.

pero con la condición de que antes de su salida  
no gozarán de los pastos de las heredades que hu-  
biere estado sembradas, aun cuando las mieses es-  
tén recogidas, ni en las rastrojeras después de  
su regreso hasta el 1º de septiembre, bajo la multa  
de 1 real por cabeza y ocho por cada atajo o reba-  
ño que llegue a 40 reses cada vez que se denuncie.

Los vecinos harán el manifiesto de este ganado el  
15 de Agosto, ante el Ayuntamiento que con previo  
aviso se reunirá, pero si del estado manifiesto re-  
sultare haber menos reses que el número prefijado,  
tendrán los vecinos derecho a manifestar ganado



durante el año hasta completar las 600, y si resultare ser mayor, los vecinos que más tengan secarán del término las que excedan. Los dueños de ganado lanar pagaran al municipio anualmente 4 reales por cada cabeza que manifesten, y 1 por cada cordero que crien siempre que estos gocen de los pastos del término desde el 11 de junio hasta el 2º del mismo o sea hasta la salida de la jurisdicción.

*recuento* - 31-El Ayuntamiento procederá cuando lo estime oportuno al recuento del ganado, y si algún vec no tuviese mayor número que el manifestado, sufrirá la multa de 8 reales por cada cabeza que excediere, obligándose a que la saque del término. Si el ganado no es sacado de término antes del 29 de junio, o se traiga a pójese antes del 24 de agosto, se incurrirá en la multa de 20 reales por cada vez que fuese denunciado el atajo que llegase a 10 reses, y 10 reales por cada cabeza si fuere menor de este número.

La obligación de las Servidumbres.

*sendas*  
*permitidas* - 32-Serán sendas permitidas las llamadas de Perral-  
la de San die, partiendo desde este término hasta la muga de  
San Santa; la de Parages hasta las Yeseras; las del  
Sanchidos hasta la acequia molinar; la del Colegio



el camino para cultivar las heredades, pero no para abreviar  
el camino de Murieta y de Legaria; la de Zaga-  
la tomada desde el 2º regajo del camino de Ole-  
jue; la de las viñas del término de Jarza que  
desde dicho camino (de Olejue se dirige por entre  
las heredades de Tomás, Iriberry y Lorenzo Pas-  
cual; la de Arrarín para la servidumbre de las here-  
dades, pero nunca como atajo para Olejue ni Itavo;  
la de Uncirun por la heredad de Salvador Lave la  
del Caracol de San Miguel que parte desde el monte  
por el extremo izquierdo de la heredad de Mulalia  
Legarda; La de Robles mochos, que partiendo desde  
el monte por el extremo derecho de la misma heredad  
se dirige a este término y al de Artandia, y la de  
entre el monte de seá que pasando por entre las  
heredades de Florencio, Pascual y Francisco López,  
cerca de Murieta, se dirige al Carranco y monte-  
de Robledal. Por las orillas del río Ega y acequia mo-  
linar se permitirá el paso únicamente a las perso-  
nas que lo verifiquen como via de paseo, pero nunca  
conduciendo caballerías, ni para abreviar el camino  
para el molino, Murieta, ni otros puntos. Las demás  
sendas de la jurisdicción se considerarán como vi-  
ciosas y se impondrá la multa de 2 reales a las

sendas  
vicinas



# 54 - abaigar-

personas que por ellas se dirijan, y cuatro si lo  
muchas. Dichos con caballerías. A este objeto el Ayunta-  
miento colocará una barrera con unas escalas en  
cada uno de los callejones del Colegio de Arrarín  
cuando estos términos estuviesen sembrados, y las  
personas que las destruyan o inutilicen serán cas-  
tigadas con la multa de 4 reales, procediendo el  
Ayuntamiento a su recomposición a costa de las mis-  
mas. Además serán pasados permitidos para la servi-  
tudo de los vecinos la primera heredad que linde  
a una acequia arrovo o ribazo que impidan el trási-  
to.

conserv. y  
limp. acequias

33- Será obligación de los vecinos residentes y  
foráneos que tengan heredades juntas a las acequias  
arroyos, conservar aquellas y éstos limpios, a fin  
de evitar que por las avenidas de las aguas se ori-  
ginen daños, bajo la multa de 20 reales; verificando  
se por cuenta del Ayuntamiento, si a pesar de la mul-  
ta no se hiciera.



Villa de Arguedas.-1892.

Título, 2º.

Capítulo 20.

Policía rural.

Señalamientos de verbas a los diversos ganados.

*ganado  
reja y labor  
en yerbas  
comunales*

-I41-El ganado de reja o de labor agrícola, va  
fuere mular, boval, caballar o asnal, y en atención  
al gran servicio que presta, podrá entrar al goce  
o disfrute de las verbas todas comunales del tér-  
mino, sin otras limitaciones que cuando el soto se  
vedare para el fomento de la pastura y el de gozar  
las de su término de las tandas en época no de  
lluvias y en las que no se ocasionare daño a jui-  
cio del municipio o Comisión de ganaderías desig-  
nada al efecto.

*ganado  
lanar  
yerba de la  
Corraliza*

-I42-El ganado lanar del abastecimiento, disfrutará  
de la yerba de las Corralizas compartiendo la pas-  
tura con las demás concejiles, cabras y ovejas de  
vecinos de las demás corralizas del monte, excep-  
tuando la del Molinar que queda reservada en ab-  
soluta para el ganado de reja en que por efecto  
de lluvia o avenida del río Ebro tuviera necesidad  
de entrar al aprovechamiento.

*ganado de  
vientre y  
recria en*

-I43-El ganado mayor de vientre o de recria y el



*ciertas  
dehesas.*

vacuno considerado como de labor o reja entrará al disfrute de los pastos de las dehesas denominadas Sotos de este y del otro lado, después de haber entrado el ganado de reja, como también disfrutará de las Corralizas del monte communal llamado Casires Sierra y Juagatillo. Este ganado podrá pasar por el parage que sea via cómoda y sin cañada fija al entrar y salir de las corralizas Casires y Sierra, por la de Lombillos la cual se sujetará a esta servidumbre.

*ganado ca-  
briño y ovejuno  
concejil*

-144- El ganado cabrio y ovejuno concejil disfrutará de las corralizas todas excepto de la del que se reserva para la carnicería y la del Molinar para el ganado de reja, sin cañadas fijas en unas ni en otras para entrar ni salir de las mismas.

*proh. entr.  
en panes*

-145- Ninguna clase de ganados concejil podrá entrar en las eras de pan trillar, por los daños que en las mismas se ocasionen al menos que los dueños tengan contratada la pastura en particular con aquella.

*proh. en otros  
pastos*

-146- Proh. entrar a los pastores el ganado que custodien en otras verbas que las anteriormente seña-



no autorizadas incurriendo en otro caso en las penas que

se establezcan; como tampoco les será lícito de-

terminar el punto donde han de conducir las a la

pastura ni de las horas de salida ni de regreso.

*"dula"*  
*obligada*

-147- Por ninguna clase de ganados podrá disfrutarse

de las verbas sino en el cuerpo de la "dula"

precisamente no permitiéndose por tanto sean cus-

todiadas aquellas aisladamente sino por pastores

Concejiles nombrados por el Municipio por el tiem-

po sueldo y condiciones que al efecto se les impu-

siera: se exceptúa de esta regla únicamente: 1º

los ganados de reja o labor en los ratos de descans-

so cuando hayan salido o terminado las labores

*ganado enfermo*

agrícolas. 2º los ganados enfermos de cualquier

especie y que a juicio del Profesor veterinario tu-

vieren necesidad de salir al campo y no estuviesen

en disposición de seguir las dulas o rebaños siem-

pre que la enfermedad no fuese de las consideradas

epidémicas, señalándose en este caso el terreno en

que deben pasturar.

*manifiesto*  
*ganado de*  
*recria*

-148- El manifiesto del ganado de recria para los

efectos del pago por el disfrute; se hará por los

pastores Concejiles en la 2ª quincena del último



en los meses del año natural, presentándose por aquellos en

la Secretaría una relación detallada del que exista

al año bajo su custodia sin omisión alguna, bajo la pena

correspondiente.

*ingreso de  
ganado en  
el año*

-149- No podrá ingresar en el año ninguna clase de

ganado que no pertenezca a los vecinos o que no

tengan derecho de disfrute y aprovechamiento de

los comunes ni menos aun sin conocer la proceden-

cia y declaración de Sanidad.

*enfermedad*

-150- Cuando en las ganaderías se desarrollase al-

guna enfermedad, están obligados los pastores, a dar

cuenta a la Autoridad, la cual adoptará las medidas

convenientes a evitar la propagación del mal.

*ganado  
trabado*

-151- No podrá tenerse en las lulas ganado alguno

trabado, ni admitirse preferencia en estos para el

mayor goce y disfrute en los pastos.

*ganado  
enfermo*

-152- Cuando los pastores observasen que en algun

ganado hay enfermedad daran cuenta al dueño respec-

tivo como igualmente en casos de extravío, haciendo

lo a la vez a la Autoridad, y estando obligado el

mayoral en este último caso a la busca en cuatro

leguas en contorno.

*extraviado o daño  
respons.  
pastor*

-153- Cuando por causa del pastor, se extravíase o



inutilizare alguna caballería, o entrarse en alguna heredad causando daños, está obligado con su sueldo y bienes a la indemnización a justa tasación de peritos nombrados por ambas partes y el de un tercero designado por el Ayuntamiento caso de discordia.

*entrega de  
los ganados  
al pastor*

-154- Los ganados se entregarán a los pastores en los corrales y a las horas señaladas para salir a la pastura y se recogerán en los corrales a la media hora en que regresen, cesando la responsabilidad de los pastores.

*modo de  
disfrute*

-155- Las hierbas del campo se disfrutarán cual se establece en las condiciones de arriendo con el ganado de carnicería y labor, esto es, una vez levantados los frutos entrará el ganado de reja si su disfrute en las heredades, sin que pueda hacerlo el de la carnicería hasta que el primero las hubiere disfrutado. Sin embargo quedan reservadas las de los términos de Revuel y Azudillo si las hojas correspondientes hasta el día 31 de diciembre de cada año para el goce exclusivo de las ganaderías de labor sin que pueda hacerlo el de la carnicería bajo ningún concepto hasta dicha fecha.



*"indicacion"**heredad**sembrada*

-156-Cuando alguna heredad se destine a sembrado

o plantio en todo o en parte, su dueño está obli-

gado a fijar cañas vestidas o con follage que así

lo indique.

Capitulo, 21.Sotos Municipales.*corta de  
arboles*

-157-Los que cortaren o inutilizaren árboles, o sin

la competente autorización se porpagasen a la cor-

ta de leñas, o se ocupasen en la caba de regaliz o

extracción de éste, sufrirán el maximum de multa.

*prov. de  
la leña*

-158- Todo el que conduzca a su domicilio leñas de

Soto o Monte, está obligado a presentar la papele-

ta escrita y firmada por el dueño del Soto de don-

de procediere la leña.

*venta de  
arb' o leña*

-159- Cuando por al Ayuntamiento se proceda a la

venta de árboles o leña de Soto, los compradores de

berán sacarla de sol a sol sin que les sea permiti-

do amontonarla durante la noche.

*extrac. atrav.  
etc.*

-160 Proh. abrir pozos profundos en el Soto ni en sus

inmediaciones para extraer arenas, ni atravesar con

carros por otros parages que los que los demarcades

como vecinales.



Capitulo.22.

Policia del Campo.

*inspección*

-162-El Ayuntamiento tiene la inmediata inspección de la policía del campo en lo que se relaciona a la propiedad particular, por tanto los actuales guardas municipales continuarán rigiéndose por el Reglamento especial formado por el Ayuntamiento con audiencia de los contribuyentes en lo concerniente a los derechos y deberes de los cinco individuos designados para la guarda y custodia de los campos y viñas del monte en combinación con el servicio nocturno o de serenos ya establecido.

*Reglamento  
inglés*

-163-Las condiciones de ingreso atribuciones, &, serán las que en consonancia con las leyes se establezcan en los Reglamentos.

*guardas  
particulares*

-164-Los particulares que quieran nombrar guardas de sus propiedades se atenderán a las disposiciones vigentes. En Secretaria se abrirá un libro registro en el que se inscribirán los individuos que por reunir las condiciones legales hubieran sido nombrados guardas municipales o particulares, cuyos nombramientos hará el Sr. Alcalde que expedirá el correspondiente título, para que aquellos sean reco-



nocidos y respetados.

*denuncias  
de los  
pastores*

-165- Siendo los guardas dependientes del Alcalde, todas las denuncias que hicieren, las presentarán ante el mismo o los Tenientes de Alcalde.

*transmitación*

-166- El Alcalde, tan pronto como se presente una denuncia ordenará la tasación de los daños (salvo el caso que el hecho que se le denuncia constituya delito en el cual dará cuenta al Tribunal competente con el fin de que si es de la competencia de la administración, además del castigo pueda tener lugar la indemnización que proceda.

*peritos*

-167- Para los efectos del artículo anterior así como para el apreciar de vista de los diversos frutos de campo y viña del monte, el Ayuntamiento nombrará dos peritos a los que habrán de sugetarse tanto los guardas como los particulares sin perjuicio del derecho que tanto a unos como a otros les asiste al no breimiento de un perito por cada parte y como de discordia, le quedará la elección al Alcalde de un tercero que resolverá en definitiva. Si no hiciere uso de aquella facultad al tiempo de ser notificado se entenderá implícitamente que la renuncia sin ulterior recurso ni reclama-



ción.

*diós de  
los peritos*

-168- Los peritos del Ayuntamiento tendrán como derechos por su trabajo 50 céntimos de derechos por cada cartilla que extiendan de daños cometidos en sembrados y panificados hasta el río de Tudela; 75 hasta el río de Tracales de la Torre abajo, tomando de la navilla Matarrón 25 céntimos más y 1'25 pesetas en la suerte del Soto communal. Las viñas del Monte hasta el pie o lomo de la Sierra una peseta veinticinco céntimos y al otro lado de ella una peseta veinticinco céntimos; si la viña que inspeccionaren excediere de 6 robadas, devengarán 50 céntimos más de los señalados para el todo de aprecio haciendose extensiva esta disposición a los huertos y olivares.

*atrav.  
heredades*

-169- Prohi. atravesar las heredades a pié a caballo o con carros, hacer senderos o caminos viciosos ni verter a estos el agua sobrante del riego. Cuando se vaya de una heredad a otra deberá marcharse por los límites que cada heredad deberá contener al menos que el dueño lo consintiese por la suya respectiva previa la autorización por escrito. Se exceptúa el caso cuando por una avenida del Ebro



## - Arguedas -

averigüa del haya necesidad de salvar la propiedad  
 Bro: salv. de la a la finca una Honda ó lindante hasta que encuentre  
 heredad la mas pronta salida del agua

entr. en -170- No será permitido entrar en heredad cerrada  
 hered. cerrada sin permiso del dueño ya sea con seto, mata o ar-  
 rebusca busto, ni destruir los puntos de cerramiento con  
motivo de la rebusca de caracoles, ni regaliz.

abrigos -171- Los setos o vallados de cerramiento ya vivos  
como formando abrigos no se permitirá su fijación  
sobre los propios cruces de los rios, lindes de una  
ótra finca ni menos contiguos si los caminos o  
senderos reconocidos que imposibilitaren el paso  
solo si se debe án colocar dentro de la propia her  
edad dejando libre y expedita la via de servidum-  
bre aneja a los mismos.

muros, etc. -172- No podrá rasparse en los muros de los cageros  
 de regadíos bases de sustentación de las acequias ó rios ni  
destruir ni debilitar los ribazos o brazaes con  
la caba de gallones para el cerramiento de plan  
ó locales de regadíos.

limp. rios -173- Los restos de la tierra que al practicar la  
 (restos) limpia de los rios se depositan sobre las márge-  
nes de las mismas y en cuanto a la que resulte



sobante podrá hacer uso de ella el dueño de la heredad colindante en que la labor se hubiere llevado a cabo sin que tal derecho pueda transmitirse ni hacer uso de él otra persona.

libre tránsito  
aguas

Artº 174 No podrá depositarse en los ríos o resto alguno de los frutos recolectados como caña de maíz, patatas etc a fin de no embarazar el libre discurrir de las aguas que por ellos discurre.

derrotas  
Dulas..

Artº 175 Se prohíbe entrar los Dulas ni otra clase de ganados en las rastrojeras hasta que termine la recolección y acarreo de las mieses sin embargo cuando las estacas de fanales fuese su número reducido podrá entrar el ganado de labor mediante excitación que dirigirá el cel



## - Arguedas -

calde a' los dueños de aquellas  
para que lo verifiquen den-  
tro de un termino dado  
siendo custodiado en el  
interen por los pastores  
mayorales de las gome-  
derías.

sobre aguas

Artº 176 Se prohíbe igualmen-  
te en todo tiempo introducir  
lo ganado en toda clase

heredades del campo y sierra  
del monte despues de haber  
llovido, y nueuitas la tierra  
no esté secada para evitar  
su apelmazamiento tan per-  
judicial a' la vegetacion y  
fertilidad de los campos.

ganado cabrios  
y ovejs en las  
viñas del  
monte

Artº 177 Los ganado cabrios y  
ovejeros no podrán entrar  
al disfrute de la pastura  
de las viñas del monte des-  
de el dia 1º de Mayo época  
en que empieça el bote o su-  
tido, hasta lo en que se ha-  
biere resecado totalmente



el fruto: en las viñas de reciente plantación no podrá entrar el ganado hasta los 3 años inclusive.

acarreos de  
noche

Artº 178 Queda prohibido el acarreo de frutos durante la noche, debiendo salir de la heredad en que se hubiere cazado después de haber amanecido.

fuegos

Artº 179 No podrá ponerse fuego a la rastrojera ni quemarse productos en el campo sin tomarse antes las debidas precauciones, pudiendo hacerse cuando las necesidades lo exijan en día <sup>sereno</sup> ~~sereno~~ y ~~sereno~~ orientación alguna en puntos alejados en toda clase de plantado do metros de tierra en todo el perímetro o circunferencia que la heredad rastroja ocupe y siempre habrá de presenciarse el guarda de campo y quien



*maltr. animi*  
*de guarda*

se le dará previamente aviso  
Artº 180 Quien hiciere daños  
en necesidad á un animal  
doméstico ó doméstico á la  
guarda de toda heredad ó  
huerto, eros, granado ó ropa,  
será castigado conforme á  
estas ordenanzas.

*Sindicato de*  
*riego*

Artº 181 El el interin que  
se forma en esta villa el  
correspondiente Sindicato de  
riego cuya formacion se in-  
tenta y esta no tenga apu-  
badas sus ordenanzas espe-  
ciales atendida la interen-  
cion que al Ayuntamiento  
le compete para amparar  
y proteger los derechos de  
propiedad en punto al apu-  
rechamiento del agua pa-  
ra el riego del campo todas  
las denuncias por infraccio-  
nes y bandos de orden di-  
tados por la actual Diputa-  
cion de campo y arado



abusos o' exceso que se consi-  
 tiere con motivo de regar  
 sin el derecho de antefacien  
 que en turno y con el debido  
 orden de cada regante le co-  
 rrespondiere en los dias de  
 como variar el curso  
 de las aguas obstrui las ace-  
 quias o' sus vóqueras, aguas  
 perdidas y dehuas serán pre-  
 sentadas al Sr. Alcalde y  
 castigadas tales factas con  
 arreglo a' estas Ordenanzas  
 salvo el caso que el hecho  
 fuere calificado de delito  
 que concederán los Excmos.  
 señores.

caball. en  
 lindes hered.  
 sembradas

Art.º 182 No se permitirá que  
 las caballerias ni atadas  
 ni conqueados por nadie  
 paster en los linderos de las  
 heredades que se hallen  
 sembrados de trigo u' otros  
 panificables desde el mes  
 de Marzo a' la recolección



como tampoco segar hierba  
entre los tabares cuando  
tengan fruto.

*abarr. anim.* Art.º 183 Queda prohibido  
dejar abandonadas las co-  
ballerías i' otros animales  
en el campo y montes del  
monte aun en las hereda-  
des particular dominio sien-  
pre que puedan pasar  
facilmente a las de otros pro-  
prietarios y causar en aque-  
llos. Como excepcion no es  
aplicable el párrafo anterior  
al caso en que los fincos  
estén enajenados o' los anima-  
les ya atados ya custodia-  
dos por sus dueños o' criados  
los estén en épocas de des-  
canso o' labores agrícolas.

*camino* Art.º 184 El arreglo o' sostenimien-  
*conserv. arreglo* to o' conservación del camino  
y puentes de la cañada que  
conducen al Soto a' los que-  
deras concejiles correrá como



hasta el presente de cargo  
del Ayuntamiento este servi-  
cio como en el camino de an-  
cha, hasta el lavadero públi-  
co únicamente siendo de cuen-  
ta todos los demoras de la Di-  
putación de Campo, quien aten-  
derá con sus propios fondos  
a la reparación de aquellos.

parís  
aband

Artº 185 Las caballerías ó gaus-  
dos que se hallaren aband-  
nados ó en propiedad ajena  
serán recogidos por los Agentes  
Municipales y denunciado  
sus dueños ante el J.º Alcal-  
de para el castigo que con-  
forme a estas ordenanzas  
correspondiendo.

camino  
(ob. line.)

Artº 186 No se permitirá de-  
positar en los caminos del  
campo hierbas ni otra clase  
de despojos que intercepten  
el libre tránsito de perso-  
nas <sup>carros</sup> ~~carreteros~~ y caballerías  
como tampoco situar esteros



- Arguedas -

leros permanentes limitando la anchura de este que deben contener.

palomares

Artº 187 Los palomares de lera, estan cerrados en la época de la sementera y de la recoleccion que corresponde la primera desde principios de Octubre a fines de Noviembre y la segunda desde 1º de Junio hasta fin de Septiembre, debiendo durante este periodo de tiempo los palomares permanecer cerrados bajo la multa correspondiente.

cabras y gallinas sueltas

Artº 188 Las cabras y gallinas no podran estar sueltas y en libertad por las heredades y eras contiguas a las casas por lo tanto que en las mismas se verifican.

### Capitulo 25

Acotamiento y destino de heredades



confinamiento  
y acotamiento

Artº 198 Se considerarán cerradas y acotadas aunque no lo estén materialmente por pared o seto las heredades del dominio particular y garantidas por consiguiente los dueños en su libre y exclusiva goce y aprovechamiento, a más hallarse subsistente el pacto o convenio celebrado entre la junta de abastos y los propietarios de esta villa en cuanto al disfrute de la pastura por el ganado de la carnicería según arriero y no podrá este impedir ni perturbar la entrada en ellos al expresado ganado en las épocas y circunstancias preestablecidas.

excepto fando  
de carnicería

acotamiento sin  
perjuicio...

Artº 199 El acotamiento en todo caso se entenderá sin perjuicio de las caídas abrevaderos caminos de travesía y toda clase de servidumbres que por título legítimo poseen sobre



74 - Aguadas -

aquellas fincas

prohib.

acotamiento

en las suertes  
comunales

Artº 200 No podrán ser objeto de acotamiento en época ni en las suertes, circunstancias alguna las fincas del monte y suertes dehesa por radicar en terrenos comunales donde el ganado conejeil tiene derecho a entrar libremente fuera de las épocas y por las causas que se mencionan anteriormente y cuyo dominio respecto a los poseedores de aquéllos es con el caracter de usufructuario o de mero usufructuario segun las bases de concesion o de adjudicacion al practicar la distribucion o particion de los terrenos mencionados

usufructuario

no -

cota por el  
aprovech<sup>to</sup>

Artº 201 La cota que se reñale por el Ayuntamiento a los dueños de ganado se pagará por el aprovechamiento de la pastura en dichos terrenos comunales ingresará



en fondos municipales cual  
basta el presente viene  
tráandose

---



Ayuntamiento de Abaurea Alta  
(1880-1893)

Policia Rural

*hitos, moj's* Artº 7º Lo que destruyeren al-  
terasen o' variasen los hitos  
mojones o' cualesquiera otras  
señales de los lugares gene-  
rales del termino seran en-  
tregados a' los Tribunales  
ordinario para que se les  
apliquen las penas cor-  
respondientes.

*id del comun  
y partic's* Artº 8º Se prohibe igualmen-  
te alterar o' destruir los hi-  
tos o' señales de lugares  
de las fincas del comun  
y de las que pertenezcan  
a' particulares.

*ganad abandon* Artº 9º Las caballerias aminor-  
les o' ganado que se halla-  
ren abandonados y causa-  
do danos en ~~propiedad~~ <sup>propiedad</sup>  
ajena, seran detenidos por los  
guardas o' dependientes del  
Alcalde y puestos a' sus or-



deves denunciándose a sus  
dueños para los efectos ope-  
tivos y para el castigo que  
proceda segun las Ordenanzas.  
Lo propio se hará en respec-  
to a los ganados cuyos dueños  
no sean de esta poblacion.

faltas

Art: 10º Las demas factas que  
señaladas no previstas en  
los artículos anteriores, que por  
su naturaleza correspondan  
al orden administrativo serán  
castigadas en sujecion a  
las disposiciones de estas  
ordenanzas

---



The first thing I noticed when I  
 stepped out of the train was the  
 intense heat. The sun was  
 blazing down on the dry, dusty  
 ground. The air was thick and  
 heavy, and I could feel it  
 pressing against my skin. I  
 looked around and saw a vast  
 expanse of flat, arid land stretching  
 out to the horizon. There were  
 no trees, no bushes, and no  
 signs of life except for a few  
 small, hardy plants that grew  
 in the cracks of the dry earth.  
 The landscape was desolate and  
 lonely, and I felt a sense of  
 isolation. I had heard that the  
 climate was harsh, but I didn't  
 realize how extreme it was.  
 The heat was unbearable, and  
 I was sweating profusely. I  
 tried to find some shade, but  
 there was nothing but the open  
 sky above me. I felt like I  
 was in a furnace. The sun was  
 so bright that it hurt my eyes,  
 and the ground was so hot that  
 I could hardly walk on it.  
 I was alone in this vast, empty  
 world, and I felt a sense of  
 despair. I had come here for  
 a better life, but now I felt  
 like I was in a prison. The heat  
 was a constant torment, and  
 the dryness was a constant  
 reminder of my isolation. I  
 missed the cool breeze of my  
 home, and I missed the green  
 fields and the blue sky of my  
 childhood. I was in a strange  
 land, and I was alone.



Indice

Aptos		Pags
-------	--	------

Aranguen	- - -	1
Beize	- - -	5
Vitero	- - -	10
Lapoblacion y Meano	-	38
Alraigas	- - -	41
Arguedas	- - -	55
Abaurrea Alta	- -	76

Adiciones y modificaciones a las ordenanzas de  
la villa de Lapoblacion y su barrio de Santa Maria  
de Meano y lugar de Masaviñon. p. 34

8 ORD. 7 Ayunt.



Index

Page

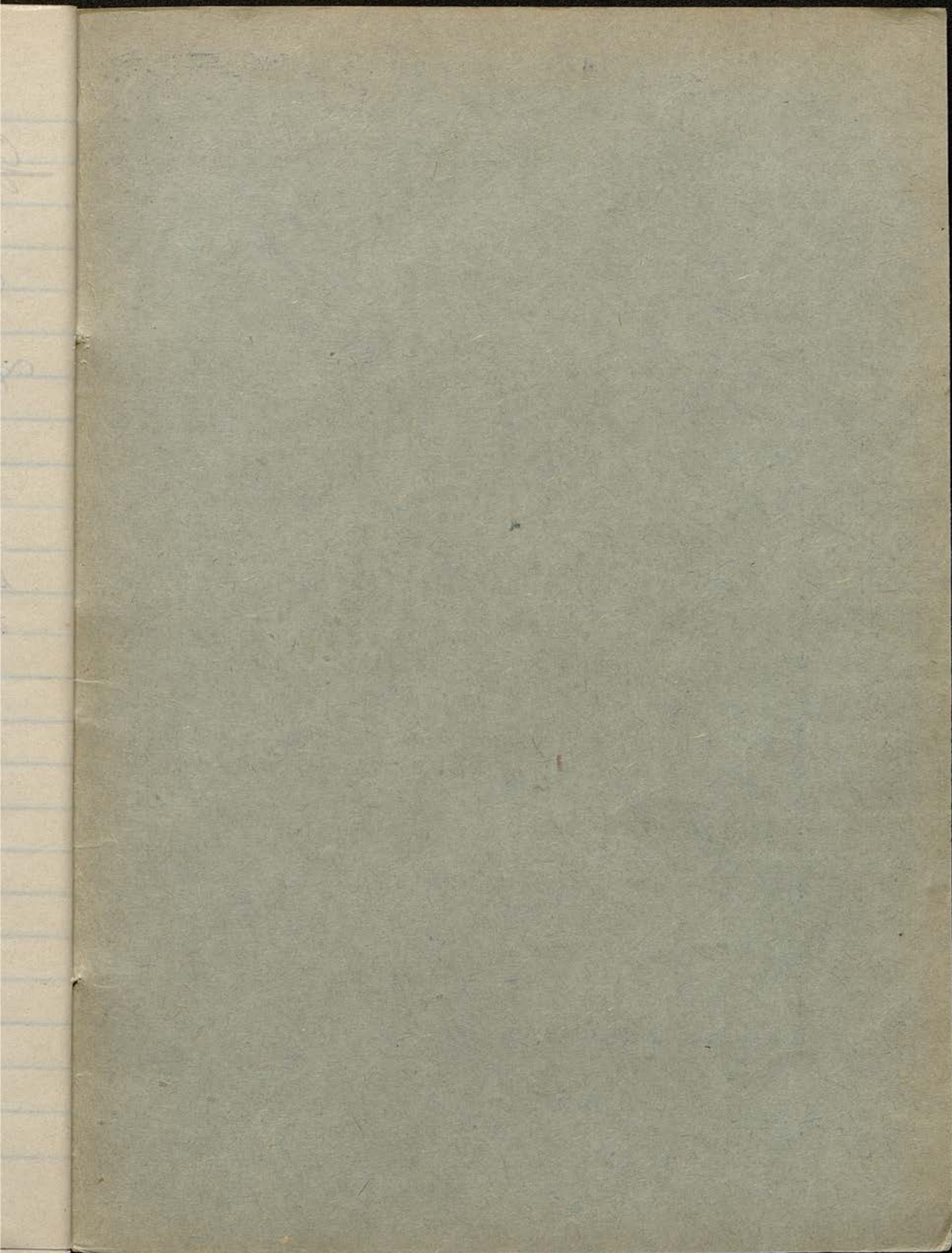
Page

1	...
2	...
10	...
28	...
41	...
55	...
70	...

...

8 Oct. 1907







# TABLA DE MULTIPLICAR

0 × 1 = 0	0 × 2 = 0	0 × 3 = 0
1 1 1	1 2 2	1 3 3
2 1 2	2 2 4	2 3 6
3 1 3	3 2 6	3 3 9
4 1 4	4 2 8	4 3 12
5 1 5	5 2 10	5 3 15
6 1 6	6 2 12	6 3 18
7 1 7	7 2 14	7 3 21
8 1 8	8 2 16	8 3 24
9 1 9	9 2 18	9 3 27
0 × 4 = 0	0 × 5 = 0	0 × 6 = 0
1 4 4	1 5 5	1 6 6
2 4 8	2 5 10	2 6 12
3 4 12	3 5 15	3 6 18
4 4 16	4 5 20	4 6 24
5 4 20	5 5 25	5 6 30
6 4 24	6 5 30	6 6 36
7 4 28	7 5 35	7 6 42
8 4 32	8 5 40	8 6 48
9 4 36	9 5 45	9 6 54
0 × 7 = 0	0 × 8 = 0	0 × 9 = 0
1 7 7	1 8 8	1 9 9
2 7 14	2 8 16	2 9 18
3 7 21	3 8 24	3 9 27
4 7 28	4 8 32	4 9 36
5 7 35	5 8 40	5 9 45
6 7 42	6 8 48	6 9 54
7 7 49	7 8 56	7 9 63
8 7 56	8 8 64	8 9 72
9 7 63	9 8 72	9 9 81